

**ciciliani**  
COLLECTIONS

LO EXTERIOR REFLEJA TU INTERIOR

OUTDOOR  
2023-2024



CICILIANICOLLECTIONS.COM

**in-out**  
collection

sofás  
mesas de centro  
mesas auxiliares



Producto distinguido con el  
Sello Buen Diseño argentino

Ciciliani Collections  
Colección In-Out  
Sello #2454



IN OUT es una colección de gran elegancia formal, que va más allá del tiempo y las modas.

Suspendido sobre una plataforma estructural, apoyan asientos, respaldos y apoyabrazos que aterrizan sobre patas que completan el delineado geométrico. La plataforma es el núcleo funcional del sistema. Permite que se creen diversas configuraciones según el espacio y el uso lo requiera.

Cada pieza del sistema es independiente, lo que permite ser transportado de manera más compacta reduciendo el volumen total del mueble.

In Out is an extremely elegant Collection which is very formal and extends itself beyond it's time and current fashions. The seat cushions are suspended over a structural platform. The back rests and the arm rests reach the legs and complete the geometrical alignments. Each component of the system is independent which can be used to reduce the total volume of the system making it more compact and easy to transport to another location. The platform is the functional center of the system. It permits multiple changes in it's configuration and set up according to the location, space available and desired use.







07 |



| 08









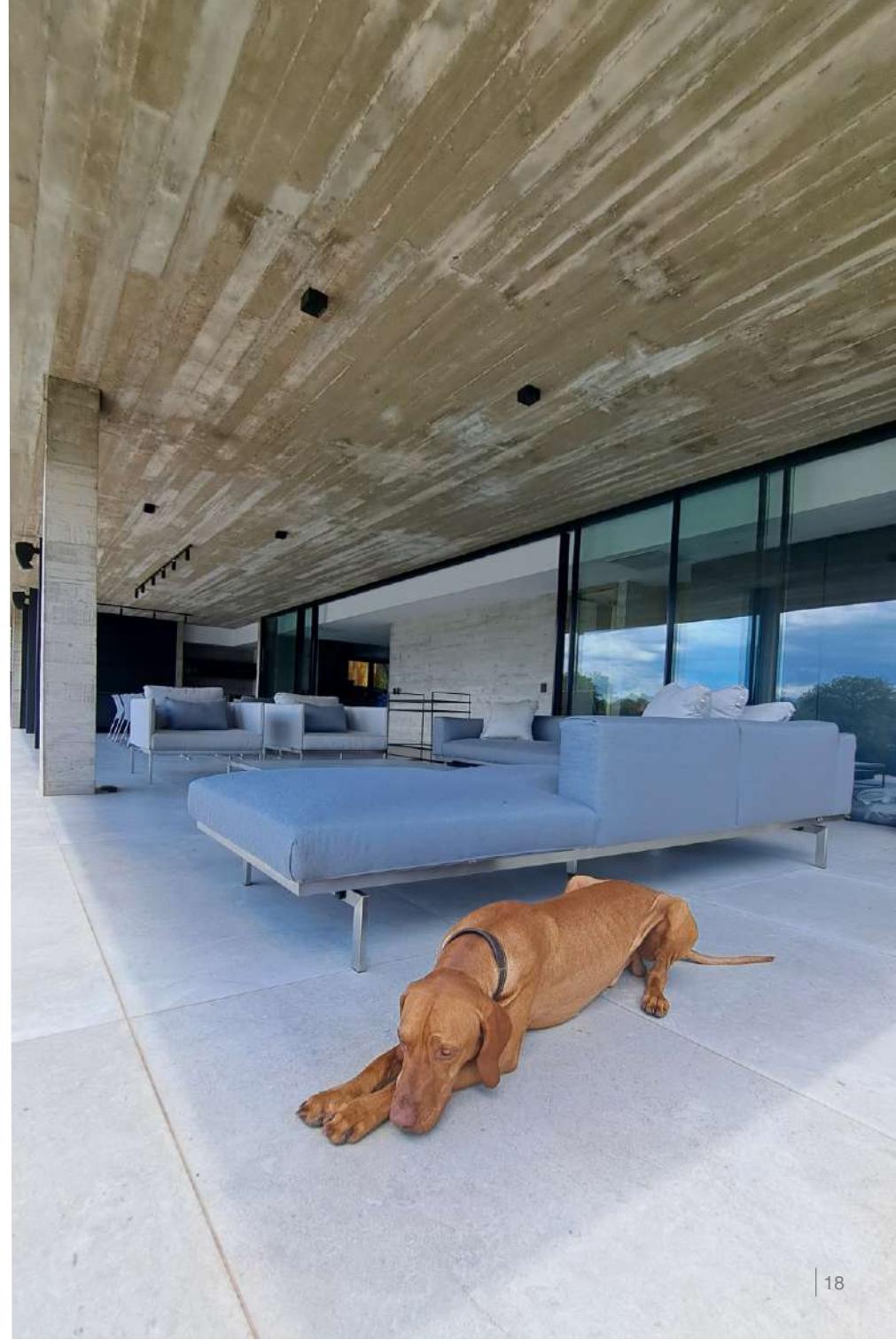
15 |



16 |



17



18



19 |



| 20

**kaleido**  
collection

daybed  
sillas  
mesas comedor



Producto distinguid con el  
Sello Buen Diseño argentino

Ciciliani Collections  
Colección Kaleido  
Sello #218 - #989



Medalla de oro  
Paisajismo Exterior  
Casa FOA 2012. Ciudad Molina

Mención a la Innovación  
SMA 2015  
Salón del Mueble Argentino



Las formas simples, abstractas, por alguna razón que se nos escapa, producen en nuestro ánimo un efecto de equilibrio. La combinación de trapecios, pentágonos y triángulos presentan una maravillosa simetría que dan lugar al daybed Kaleido. Una geometría esencial, hace que se convierta en una pieza de gran personalidad, concebida básicamente bajos los criterios de relax y confort.

Presenta una sólida estructura invisible de aluminio, tapizada con Alquina, un tejido sintético, apto 100% a la intemperie.

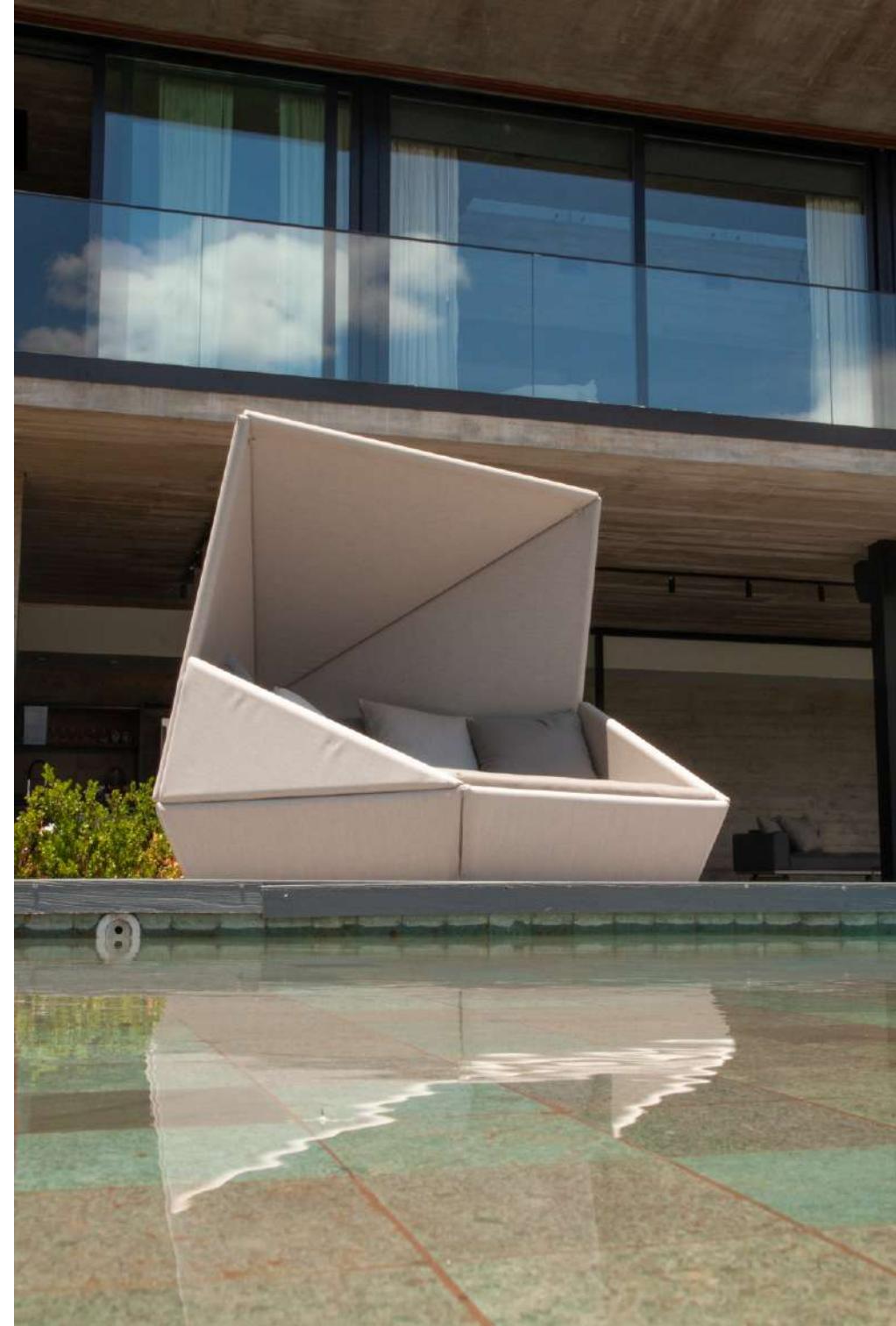
Simple abstract shapes, for an unknown reason, produce a balancing effect within our minds. The combination of trapezoids, pentagons and triangles has a wonderful symmetry that gives rise to, Kaleido daybed. An essential geometry, converts it into a piece with great personality, designed under the criterion of relaxation and comfort.

Constructed with an invisible solid aluminium frame, upholstered with Alquina, a synthetic fabric, it's 100% suited for outdoor conditions.





25 |



| 26







31



32







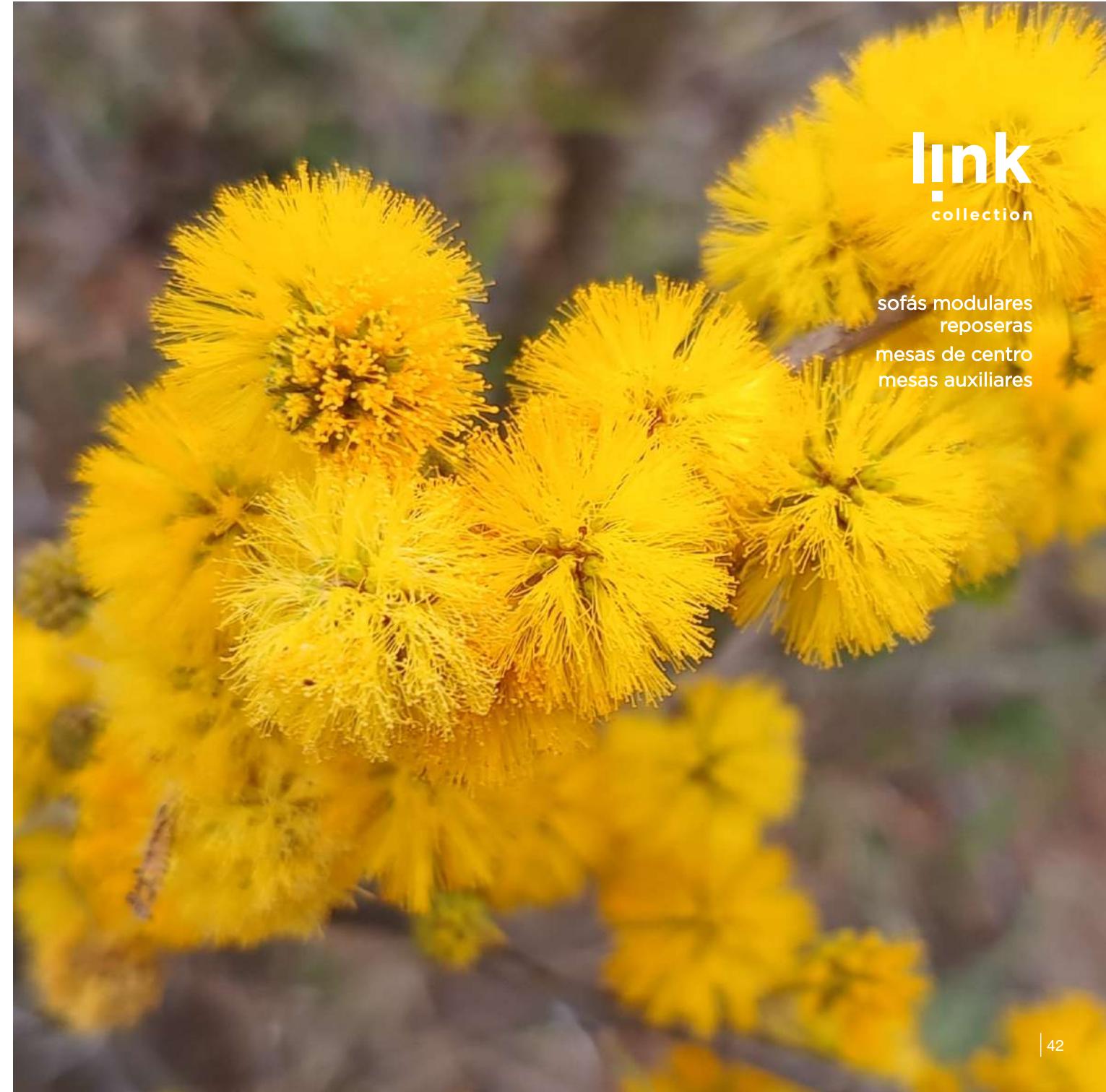


39



40

sofás modulares  
reposeiras  
mesas de centro  
mesas auxiliares



Producto distinguid con el  
Sello Buen Diseño argentino

Ciciliani Collections  
Colección Link  
Sello #227 - #1666



PND  
Plan Nacional  
de Diseño

Mención especial.  
Casa FOA 2011.  
Mercado del Diseño

Mención a la Calidad  
SMA 2014  
Salón del Mueble Argentino

Link es un sistema modular de sofás donde el dinamismo y la racionalidad son los elementos distintivos. Acompañan a esta colección una reposera y mesas modulares.

Link no impone preconfiguraciones, ofrece la máxima modularidad en un sistema flexible y versátil de múltiples combinaciones.

Está compuesto por bases que proporcionan la modularidad de los sofás y por respaldos independientes que permiten intercambiarse entre sí generando diferentes configuraciones. Las estructuras de acero inoxidable, contrastan con la selección de tapizados Alquina; tejido apto para el uso exterior. Permitiendo de esta manera al cliente construir su propio diseño, ajustando formas y colores.

Link is a modular sofa with dynamism and rationality as its hallmarks. In addition this collection includes a deckchair and modular tables.

Link does not impose pre- configurations, but rather it offers maximum modularity in multiple, flexible and versatile combinations.

It is composed of bases that provide the modularity of the sofa and independent backrests that can be interchanged with each other resulting in different configurations. The stainless steel structures contrast perfectly with a selection of Alquina upholstery fabrics; suited for outdoor use. Thus allowing the client to construct his own design, by adjusting shapes and colours.





"Dios está en los detalles"  
"God is in the details"

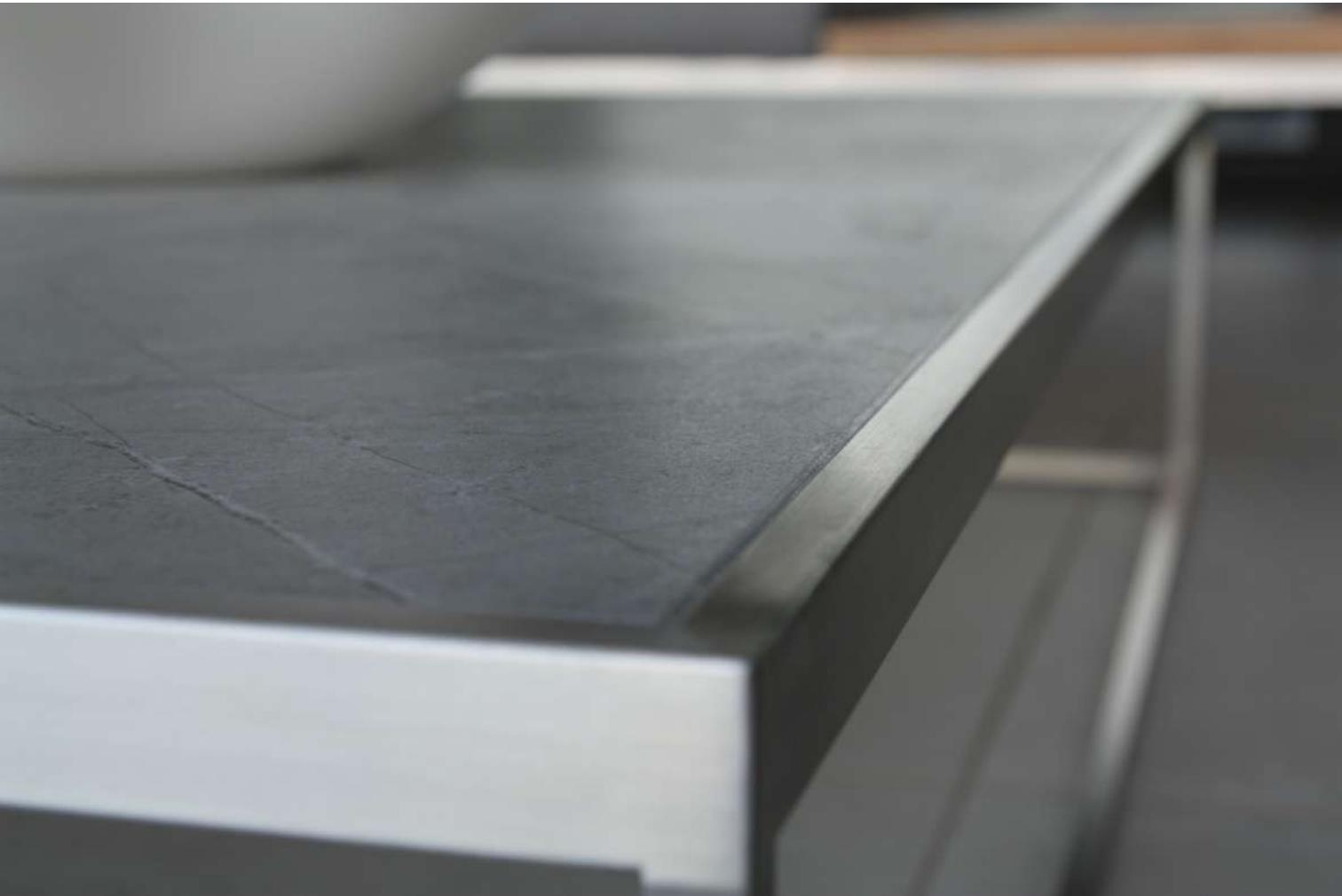
Mies Van Der Rohe.



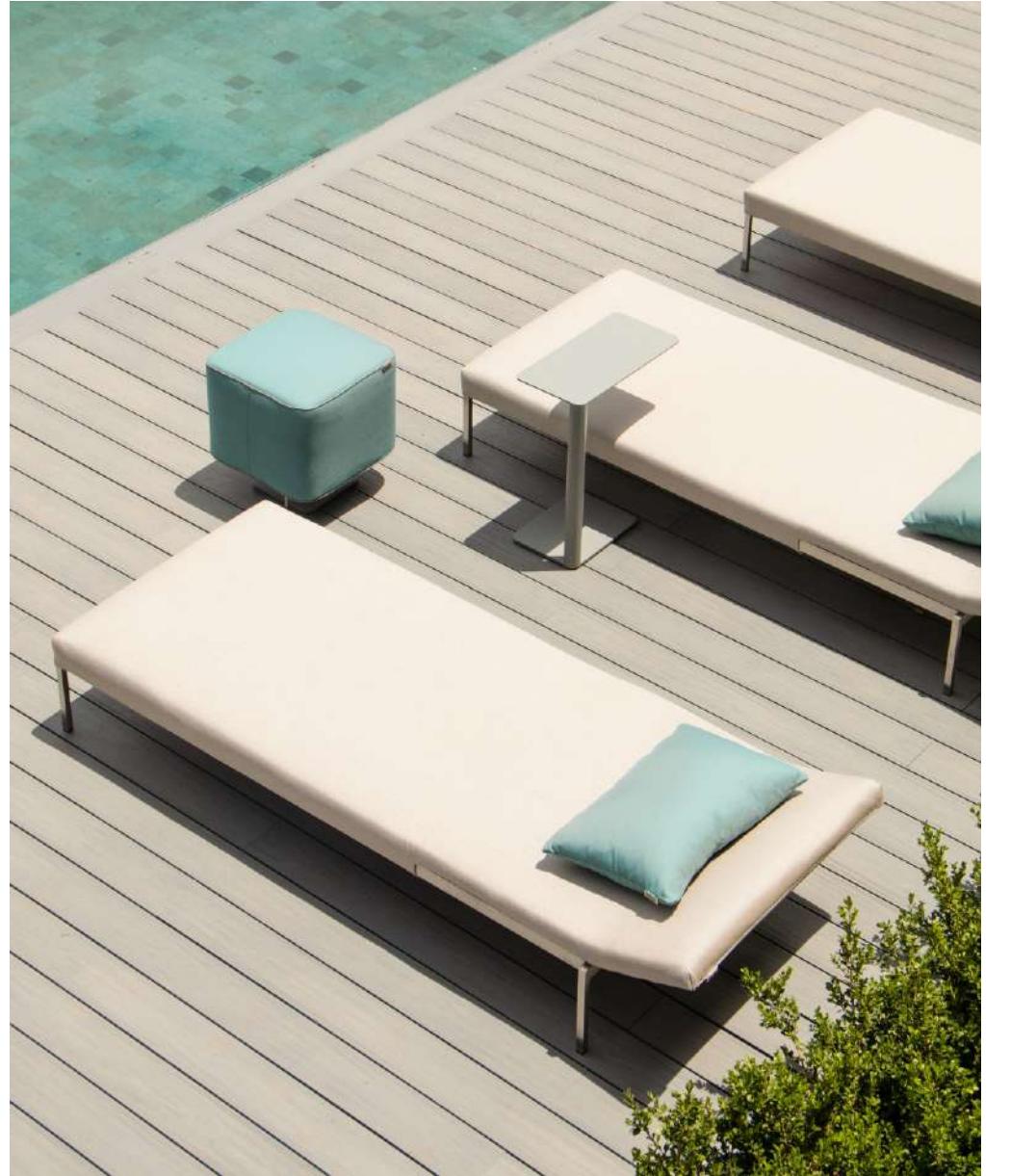
“Quien se maravilla de algo,  
toma conciencia de algo maravilloso.”

“Who marvels at something,  
takes note of something wonderful.”

M.C. Escher.







53 |



54 |



55



56

mesas auxiliares





59 |



| 60



“Los detalles no son detalles.  
Ellos son el diseño”

“Details are not details.  
They are the design”

Charles Eames



diseñadores

Flavio Ciciliani nació en Buenos Aires, Argentina, en 1970. Diseñador Industrial egresado de la UNC.

En 1995 se inicia como diseñador independiente para importantes firmas del ámbito local.

En 2001 viaja a España, Barcelona. Allí colabora en el estudio de Lluis Codina. Paralelamente, trabaja como director del departamento de diseño y producción de la empresa Kettal. Sus diseños trascienden a través de las colecciones Soft, XXL, Vía, Venezia. Colaborando con diseñadores reconocidos mundialmente como Jorge Pensi y Patricia Urquiola para las colecciones "Madison" y "Maia", respectivamente. Hacia el año 2007 abre su propio estudio de diseño especializado en mobiliarios de exterior, diseñando para empresas como el Grupo Resol, para su marca Dd, la colección Orson.

Sus diseños son reconocidos internacionalmente en revistas especializadas tales como Casa Viva, Exteriores, Interni, ON, Design Difusion News, Domus, y presentados en ferias internacionales como Fiera Milano (Milán), Messon Object (Paris), Spoga (Colonia), Casa Decor (Barcelona), HD Boutique (Miami).

Flavio Ciciliani was born in Buenos Aires, Argentina, in 1970. Industrial designer, graduated from the UNC.

In 1995 he started as a freelance designer for major local firms.

In 2001 he traveled to Barcelona, Spain. There he worked in the studio of Lluis Codina. In parallel, he worked as director of design and production for the company Kettal. His designs transcended through the collections Soft, XXL, Via and Venezia. He worked with world-renowned designers such as Jorge Pensi and Patricia Urquiola on the collections "Madison" and "Maia", respectively.

By the year 2007, he opened his own design studio specializing in outdoor furniture. He designed for companies such as Grupo Resol, for the Dd brand, the Orson collection.

His designs are recognized internationally through publications in journals such as Casa Viva, Exteriores, Interni, ON, Design Diffusion News and Domus., Exteriores, Interni, ON, Design Difusion News, Domus, and his designs were presented at international fairs such as Fiera Milano (Milan), Messon Object (Paris), Spoga (Cologne), Casa Decor (Barcelona), and HD Boutique (Miami).



Griselda Vilela Aguirre, nace en Córdoba, Argentina en 1976.

Diseñadora Industrial egresada de la Universidad Nacional de Córdoba, en el año 2001. Postgrado de Project and Design Management.

Entre los años 2002 y 2005 trabaja como diseñadora independiente en área del diseño del packaging y gestión de diseño, en la provincia de Córdoba.

Paralelamente, trabaja como JTP en la cátedra de Historia del Diseño II, en la carrera de Diseño Industrial, de esta ciudad.

A fines de 2005 se traslada a Barcelona, España donde comienza a trabajar para Henkel - Ibérica. División Adhesivos, una multinacional alemana, donde se desempeña como Packaging Engineering Manager para el Sur de Europa. Trabajando para los mercados de España, Portugal, Italia y Grecia. Colabora con diferentes departamentos de las diferentes filiales de Henkel a lo largo de los 5 continentes; logrando lanzamientos y campañas de nuevos productos como así también reestructurando fábricas de materias primas. Cobra destreza en la gestión de grandes proyectos.

A finales de 2009 regresa a Argentina junto a Flavio Ciciliani para crear Ciciliani Collections. Proyecto en el cual hoy desempeña su labor como diseñadora fundadora de la misma.

Griselda Vilela Aguirre was born in Córdoba, Argentina, in 1976.

Industrial designer, graduated from the UNC in 2001. Project and Design Management Postgrade.

Between 2002 and 2005, she works as a freelance designer in the area of packaging design and design management in Córdoba.

At the same time, she works as a JTP in the Design History II, in the Industrial Design career of this city.

At the end of 2005 she moved to Barcelona, Spain where she began working for Henkel - Iberian. Adhesives Division, a German multinational, where she works as Packaging Engineering Manager for Southern Europe. Working for the markets of Spain, Portugal, Italy and Greece.

She collaborates with different areas of the different subsidiaries of Henkel throughout the 5 continents; achieving launches and campaigns of new products as well as restructuring factories of raw materials. She charges skills in the management of large projects.

At the end of 2009 she returns to Argentina with Flavio Ciciliani to create Ciciliani Collections Company.

Project in which today she works as a founding designer.





empresa

## Perfil y Filosofía

Ciciliani Collections es una empresa focalizada en el diseño y producción de muebles de alta gama para exterior. La pasión y la amplia experiencia europea en el diseño de mobiliario exterior, se combinan para crear un mueble único. Diseñado con exclusividad y cuidando los mínimos detalles, empleando materiales de alta calidad.

Nuestros muebles para exterior son diseños de última tendencia, modernos y atemporales, vencen la frontera transitoria entre interior - exterior, respondiendo a las nuevas necesidades que emergen de la evolución de los estilos de vida.

Creatividad, innovación, investigación y funcionalidad cobran vida en cada diseño, garantizando su excelencia y exclusividad.

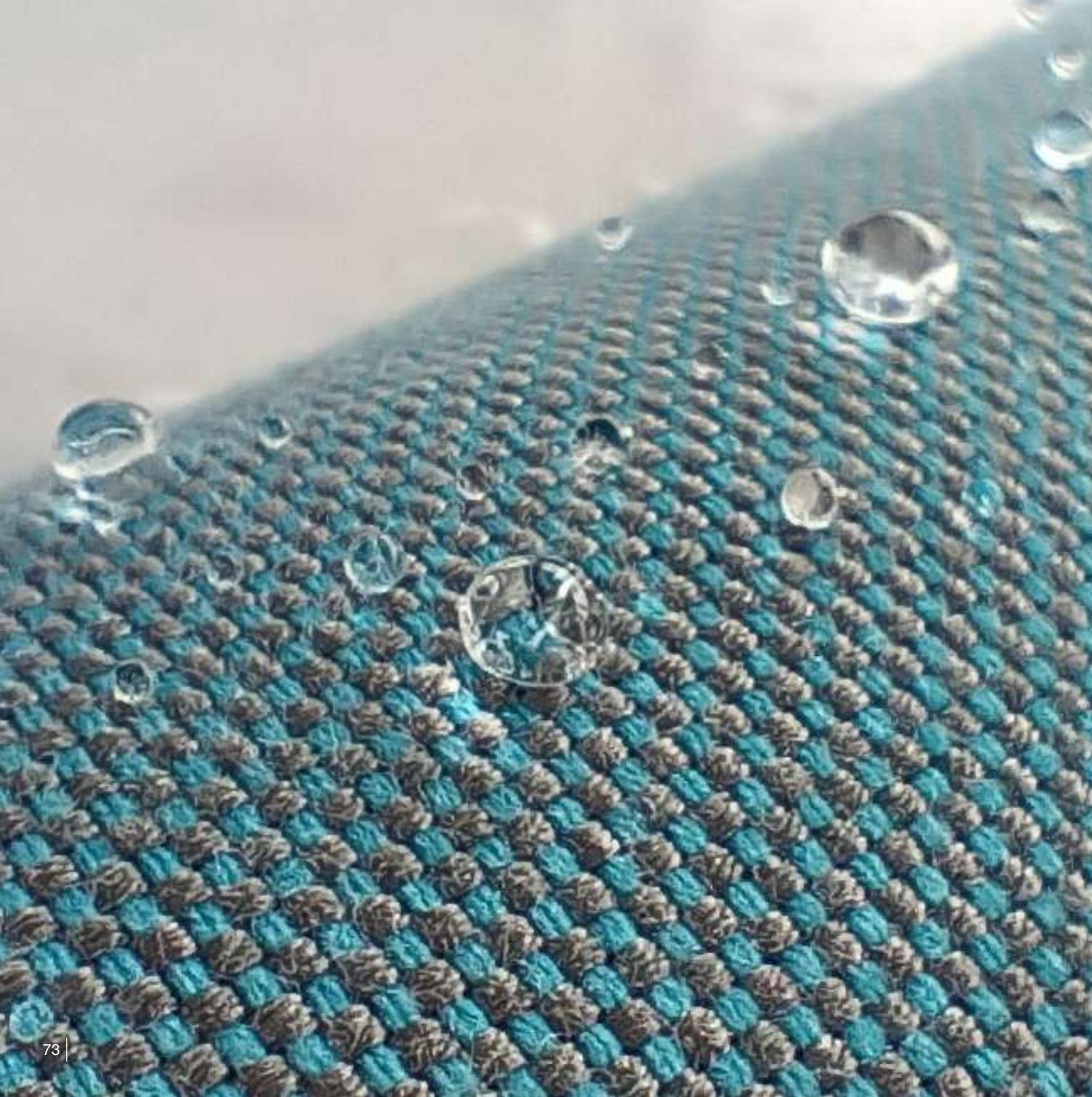
## Profile and Philosophy

Ciciliani Collections is a company focused on the design and production of high-end furniture for outdoor use. The passion and European experience in the design of outdoor furniture combine to create a unique piece of furniture. Designed with exclusivity and attention to detail, using high quality materials.

Our outdoor furniture designs latest trends are modern and timeless, overcome temporary border between inside - outside, responding to new needs emerging from the evolution of lifestyles.

Creativity, innovation, research and functionality come alive in each design, ensuring excellence and uniqueness.





técnico

acrílico

ACABADOS

Estructura: Acero Inoxidable

Soporte: Acero Inoxidable

Tapizado: Acrílico 100% solution dye (interior/exterior)



WATER  
REPELLENT



MOLD  
RESISTANT



STAIN  
RESISTANT



UV  
PROTECT



UV  
RESISTANT



NOT  
CONDUCTIVE



STRONG  
DURABLE



EASY TO  
CLEAN



## **n-out** Collection

Estructura: Acero Inoxidable

Respaldos y Asiento: Fenólico Outdoor

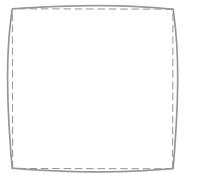
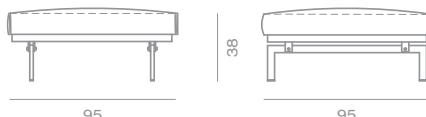
Confecciones: Acrílico

Frame: Stainless Steel

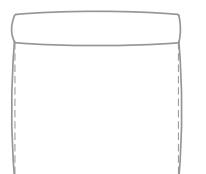
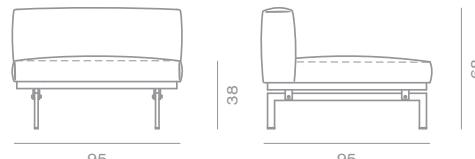
Back and Seat frame: Outdoor Phenol

Covers: Acrylic

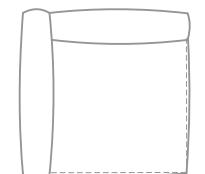
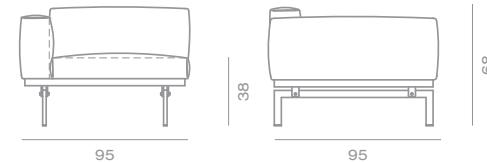
**Puff 1P 95x95cm**  
Puff



**Sofá Central 1P 95x95cm**  
Central Sofa



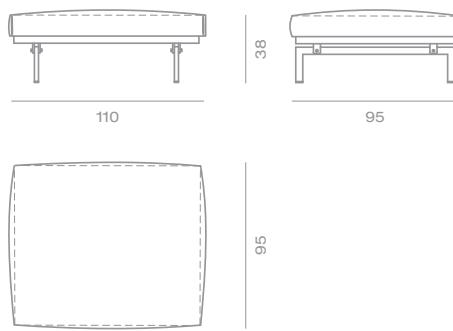
**Sofá Esquinero 1P 95x95cm**  
Corner Sofa



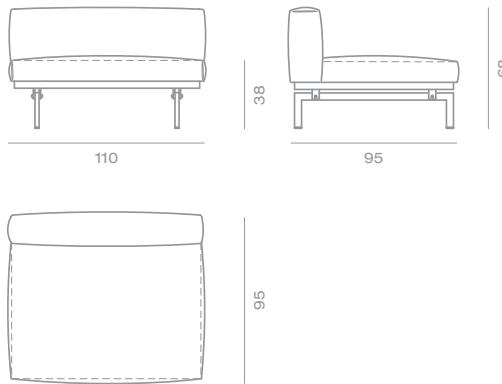
68

## **n-out** Collection

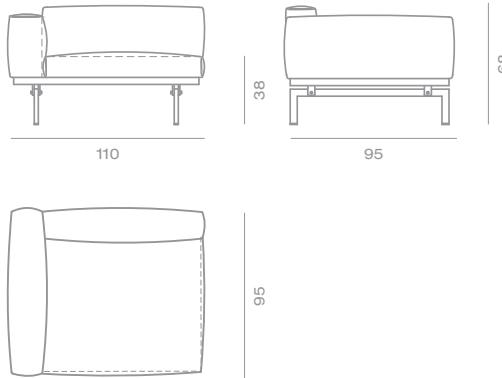
Puff LONG 1P 110x95cm  
LONG Puff



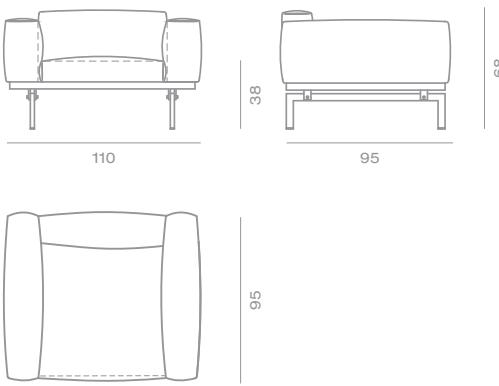
Sofá Central LONG 1P 110x95cm  
LONG Central Sofa



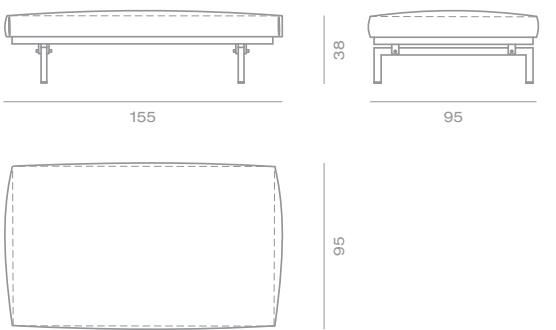
Sofá Esquinero LONG 1P 110x95cm  
LONG Corner Sofa



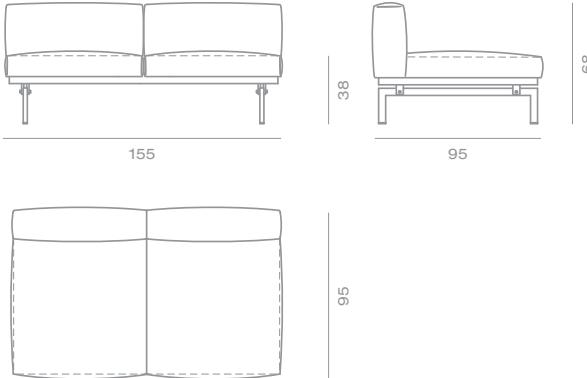
Sillón Club 110x95cm  
Armchair Club



Puff LONG 2P 155x95cm  
LONG Puff 2P

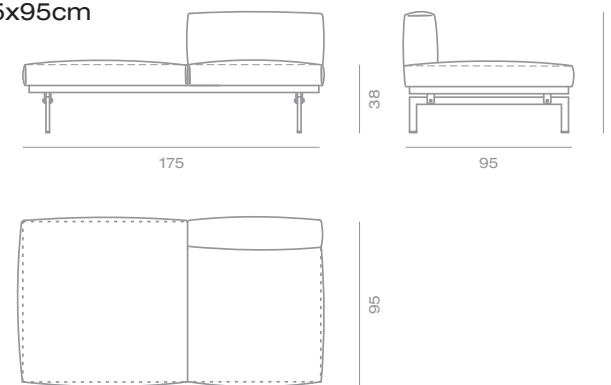


Sofá Central 2P 155x95cm  
Central Sofa 2P

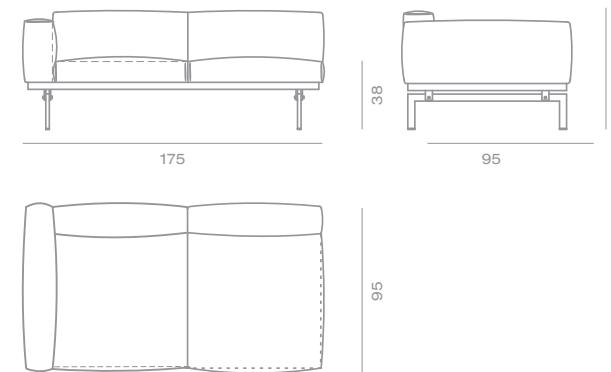


# n-out Collection

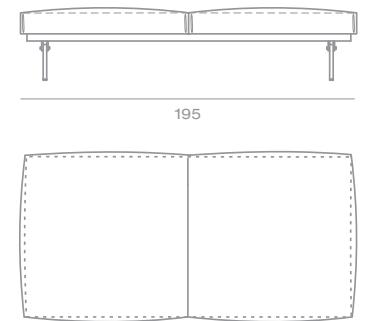
Sofá Central + Puff 2P 175x95cm  
Central Sofa + Puff 2P



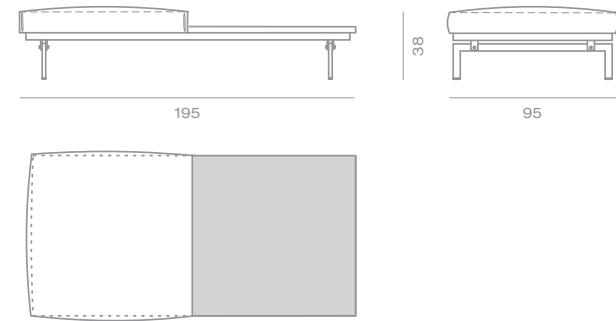
Sofá Esquinero 2P 175x95cm  
Corner Sofa 2P



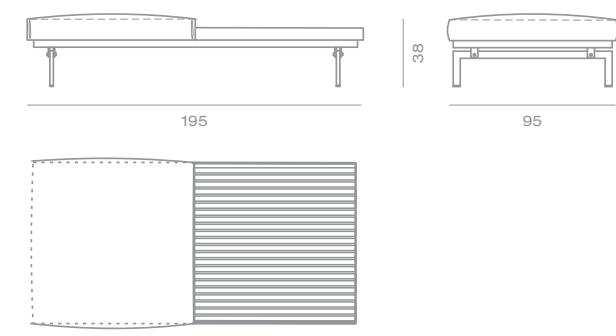
Puff Doble 2P 195x95cm  
Doble Puff 2P



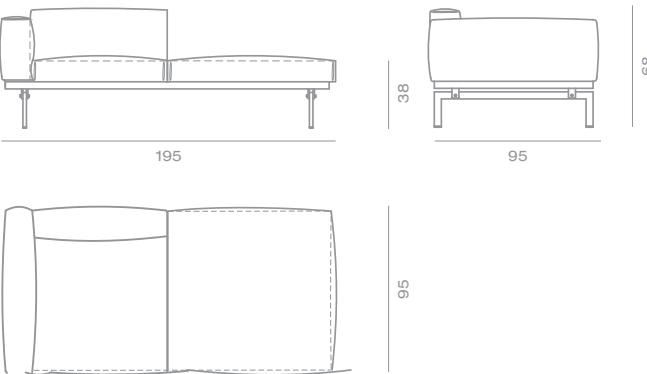
Puff + Terminal Mármol / Granito 2P 195x95cm  
Puff + Marble Terminal 2P



Puff + Terminal Madera 2P 195x95cm  
Puff + Wood Terminal 2P

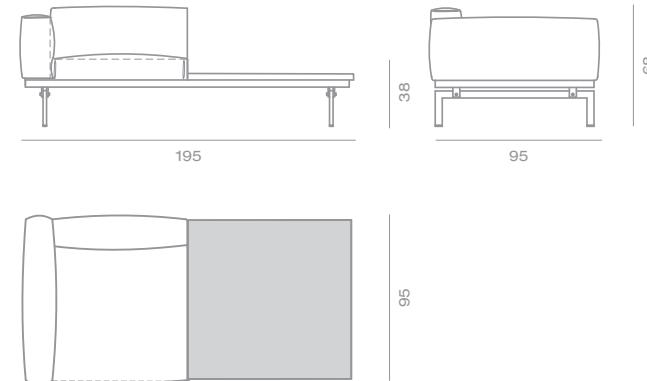


Sofá Esquinero + Puff 2P 195x95cm  
Corner Sofa + Puff 2P

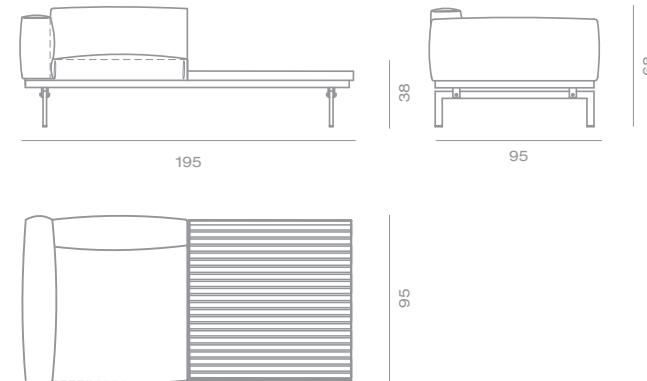


## **n-out** Collection

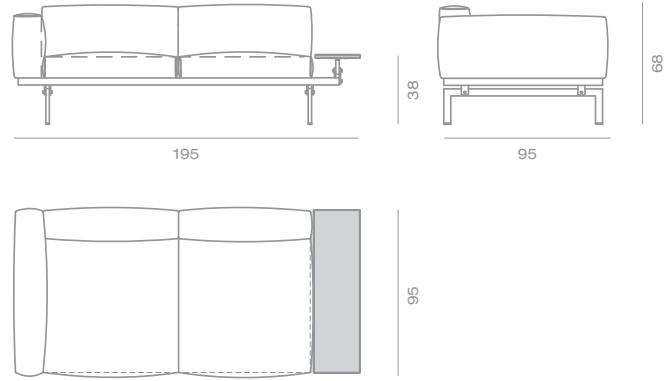
Sofá Esq. + Mesa Terminal Mármol/Granito 2P 195x95cm  
Corner Sofa + Marble Terminal 2P



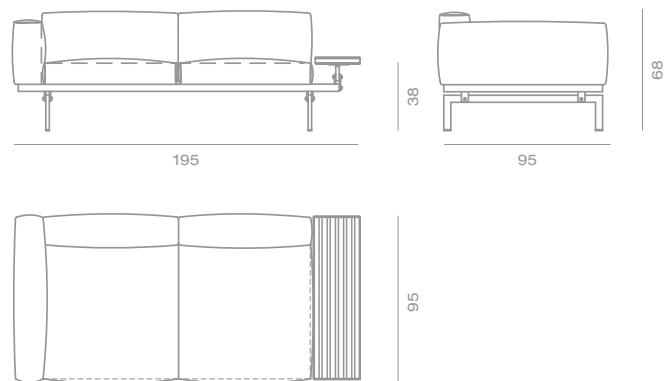
Sofá Esq. + Mesa Terminal Madera 2P 195x95cm  
Corner Sofa + Wood Terminal 2P



Sofá Esq. + Mesa Conectora Mármol/Granito 2P 195x95cm  
Corner Sofa + Marble Conector Table 2P

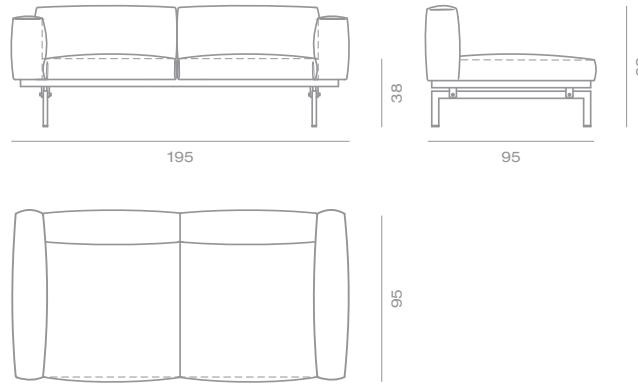


Sofá Esq. + Mesa Terminal Madera 2P 195x95cm  
Corner Sofa + Wood Terminal 2P

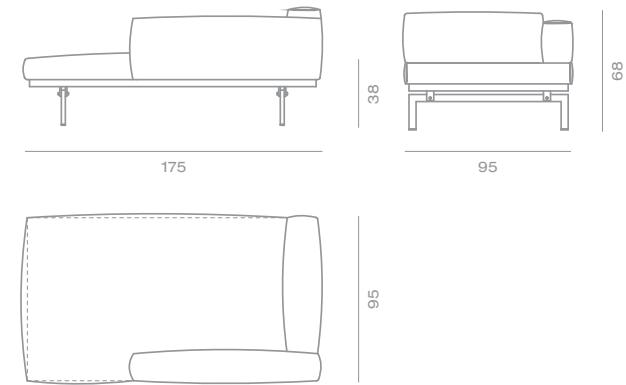


## n-out Collection

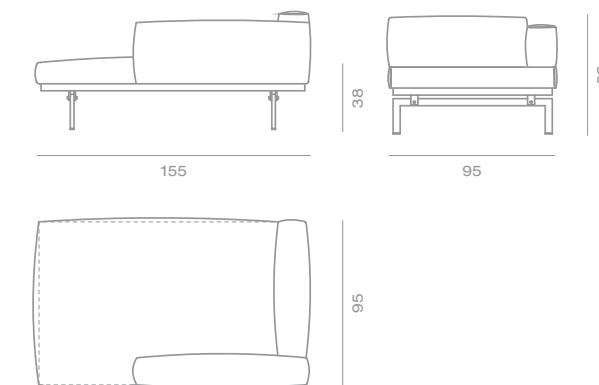
Sofá 2P 195x95cm  
2 Seater Sofa



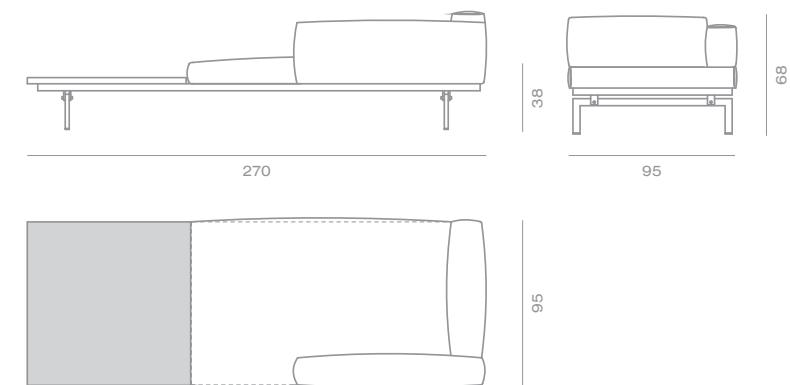
Chaise Longue Esquinera 175x95cm  
Corner Chaise Longue



Chaise Longue Esquinera 155x95cm  
Corner Chaise Longue

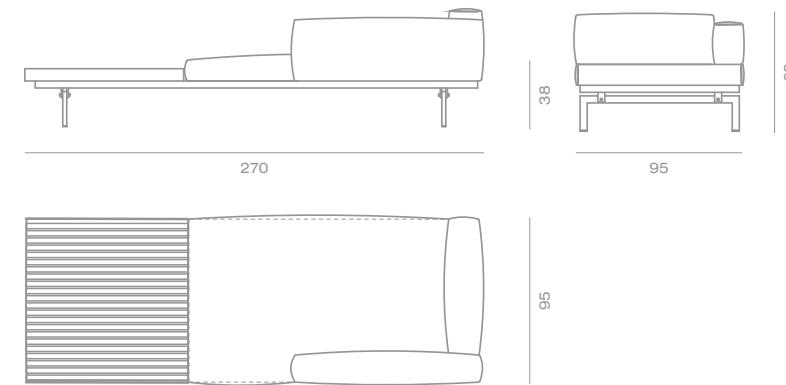


Chaise Longue Esq. + Terminal Mármol / Granito 3P 270x95cm  
Corner Chaise Longue + Marble Terminal 3P

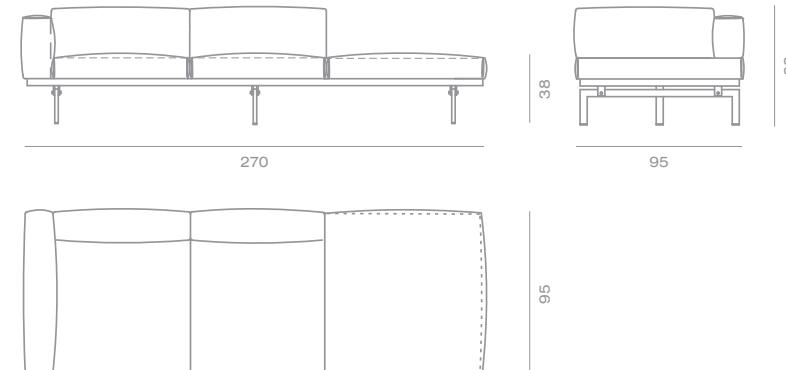


## n-out Collection

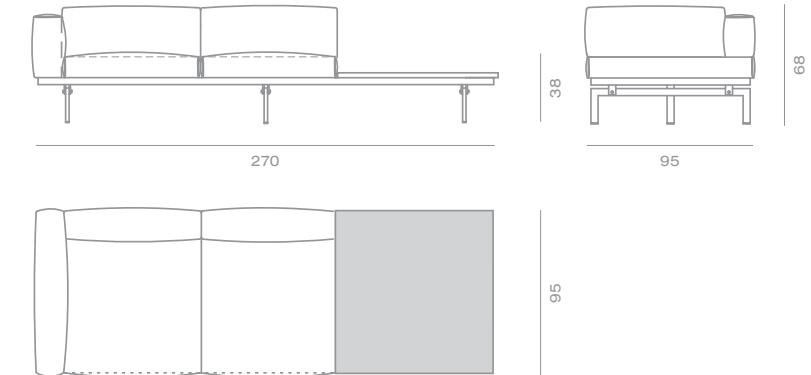
Chaise Longue Esq. + Terminal Madera 3P 270x95cm  
Corner Chaise Longue + Wood Terminal 3P



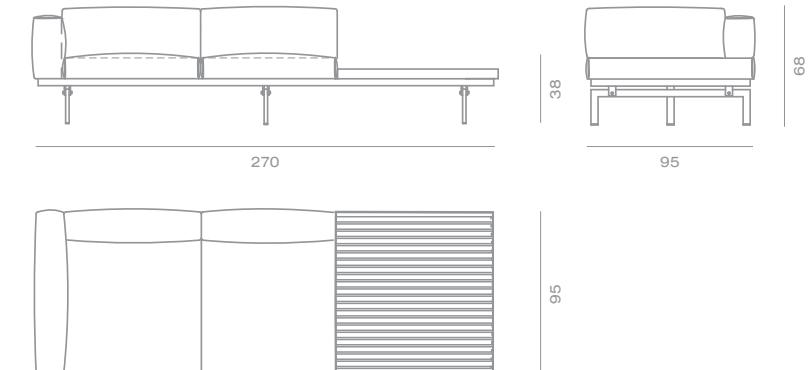
Sofá Esquinero + Puff 3P 270x95cm  
Corner Sofa + Puff



Sofá Esquinero + Terminal Mármol / Granito 3P 270x95cm  
Corner Sofa + Marble Terminal



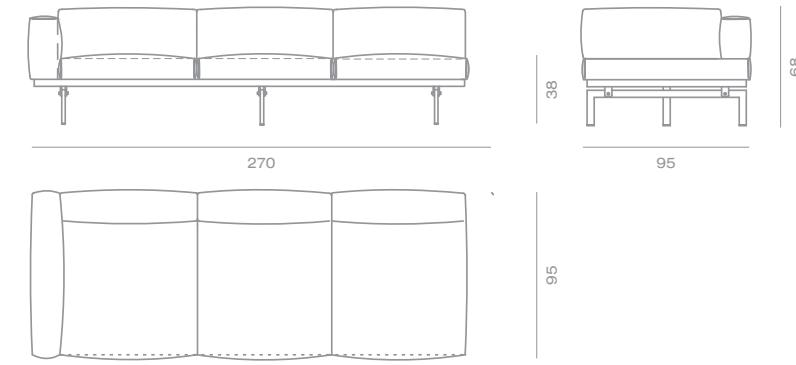
Sofá Esquinero + Terminal Madera 3P 270x95cm  
Corner Sofa + Wood Terminal



# n-out Collection

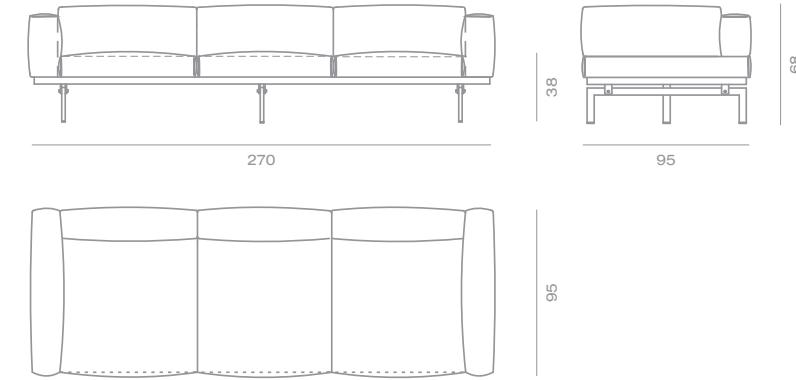
Sofá Esq. 3P 270x95cm

3 Seater Sofa



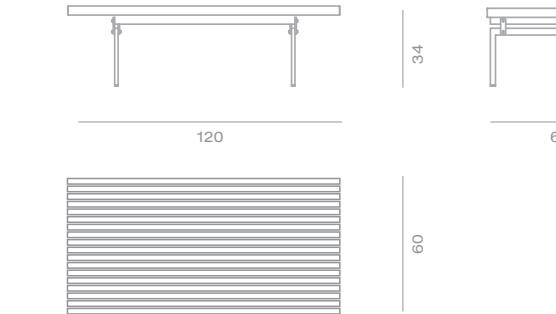
Sofá 3P 270x95cm

3 Seater Sofa



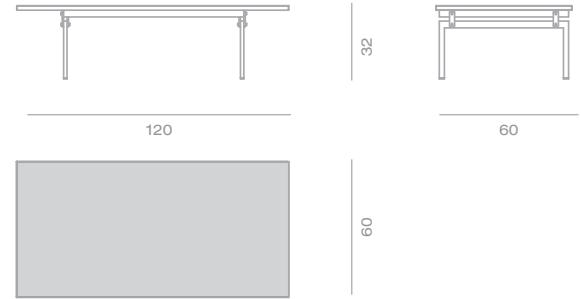
Mesa de Centro Madera 120x60cm

Wood Centre Table



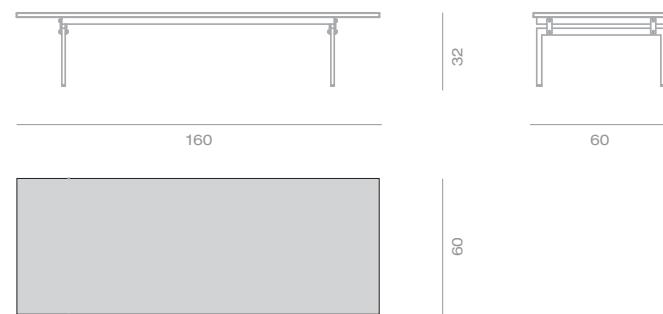
Mesa de Centro Mármol / Granito 120x60cm

Marble Centre Table



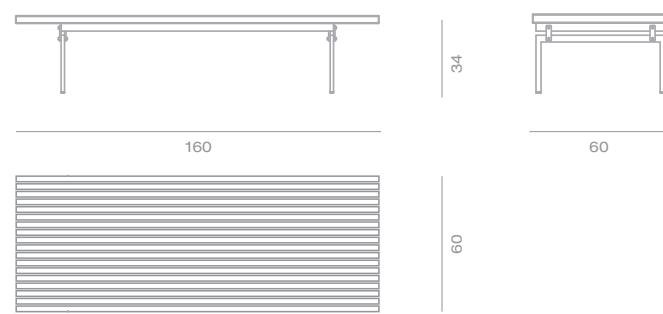
Mesa de Centro Mármol / Granito 160x60cm

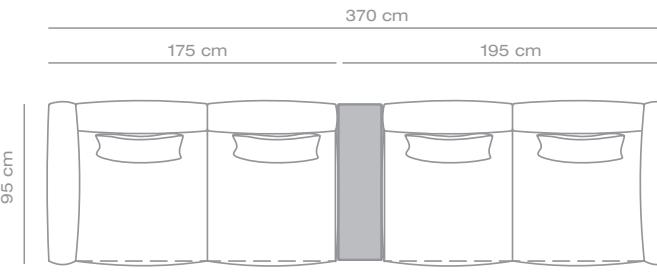
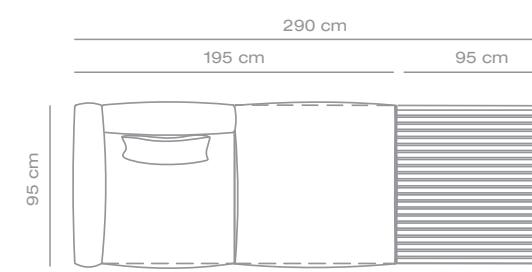
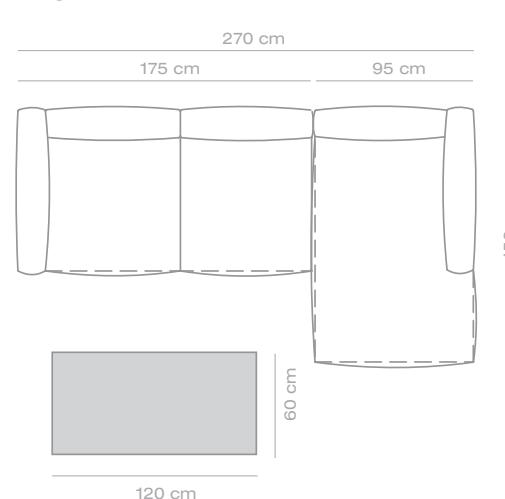
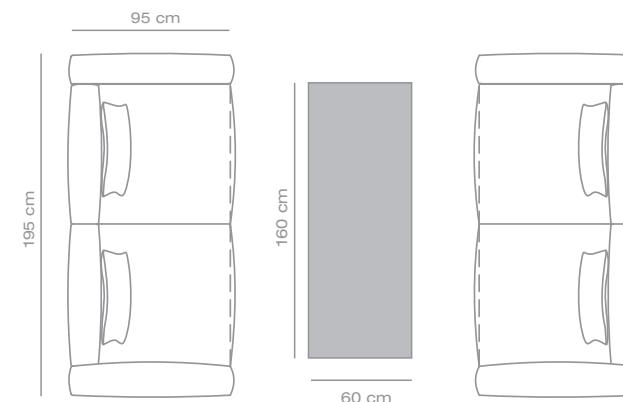
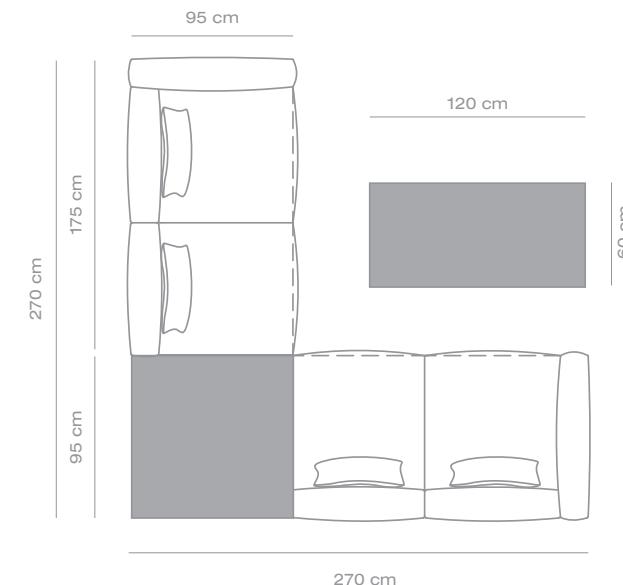
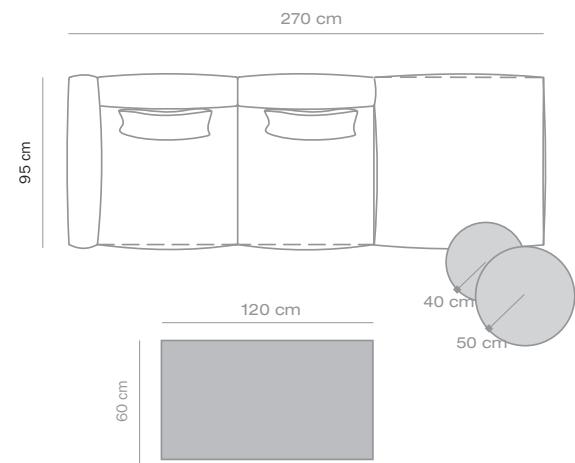
Marble Centre Table



Mesa de Centro Madera 160x60cm

Wood Centre Table



**Configuración 1**  
Configuration**Configuración 4**  
Configuration**Configuración 2**  
Configuration**Configuración 3**  
Configuration**Configuración 5**  
Configuration**Configuración 6**  
Configuration

# kaleido Collection



Estructura: aluminio  
Asiento: Acero Inoxidable  
Confecciones: Acrílico / Olefin

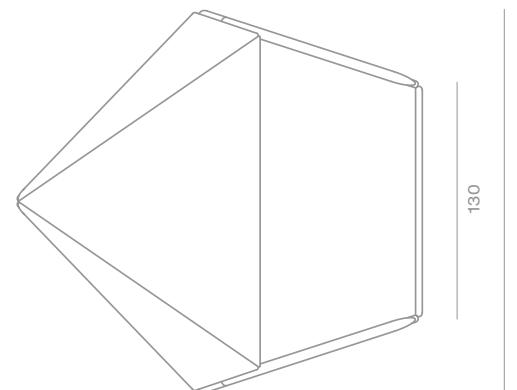
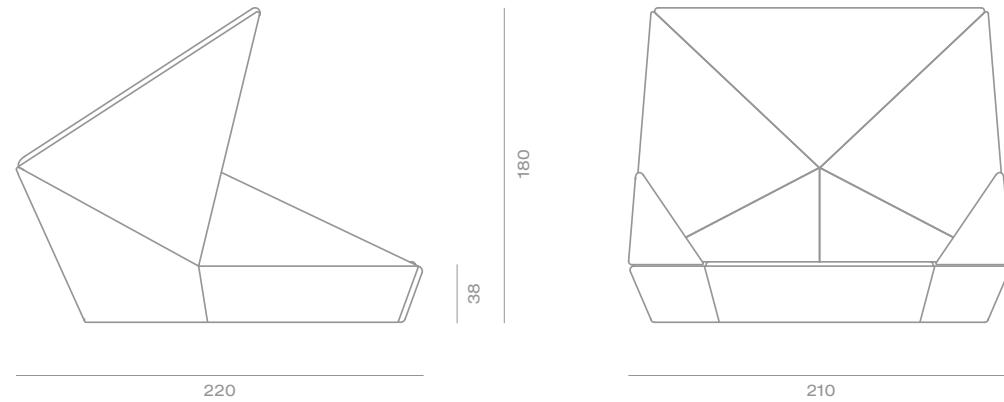
Frame: Aluminum  
Seat frame: Stainless Steel  
Covers: Acrylic / Olefin



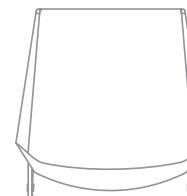
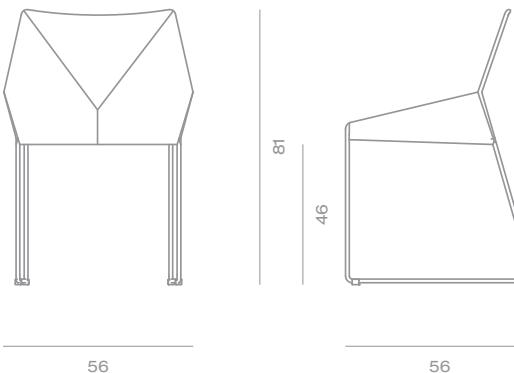
Estructura: aluminio  
Asiento: Acero Inoxidable  
Confecciones: Acrílico / Olefín

Frame: Stainless Steel  
Seat frame: Stainless Steel  
Covers: Acrylic / Olefin

Daybed



Silla  
Chair



## kaleido Collection

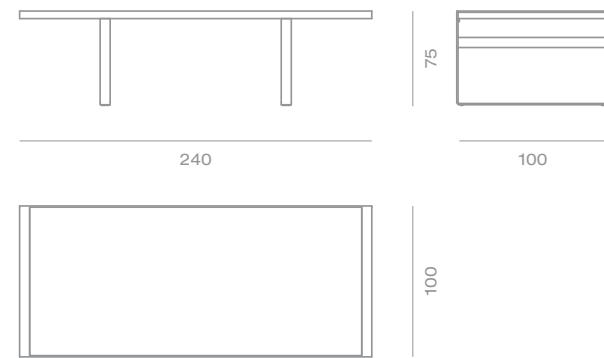


Estructura: aluminio  
Tapa Mesa: Vidrio Templado  
Serigrafiado

Frame: Aluminum  
Top Table: Tempered Glass  
Screen Printed

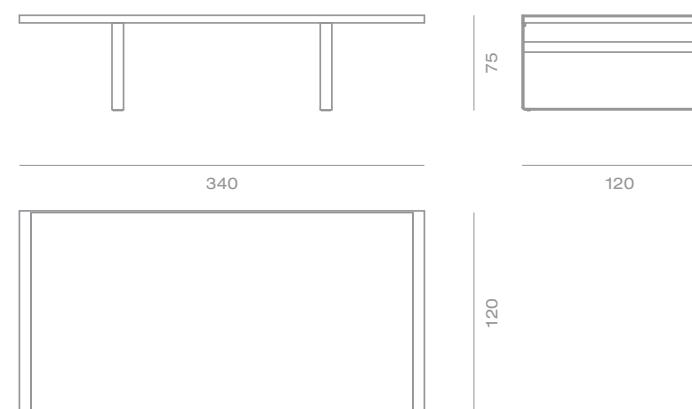
Mesa Comedor 240x100cm\*

Dinning Table



Mesa Comedor 340x120cm\*

Dinning Table



## link Collection

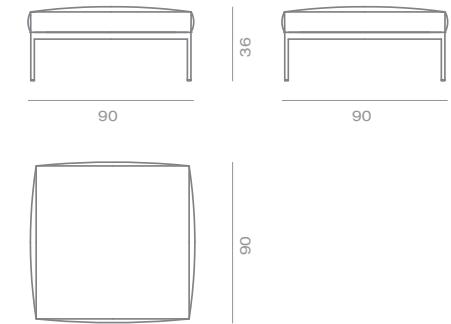


Estructura: acero inoxidable  
Asiento: Acero Inoxidable  
Confecciones: Acrílico

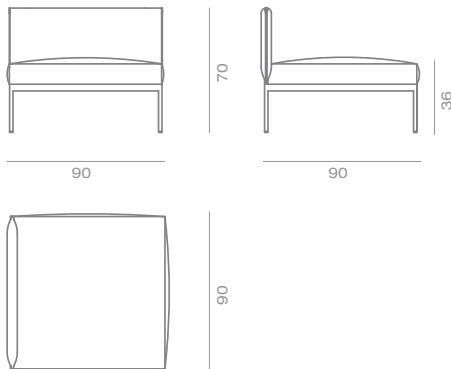
Frame: Stainless Steel  
Seat frame: Stainless Steel  
Covers: Acrylic

Puff cuadrado 90x90cm

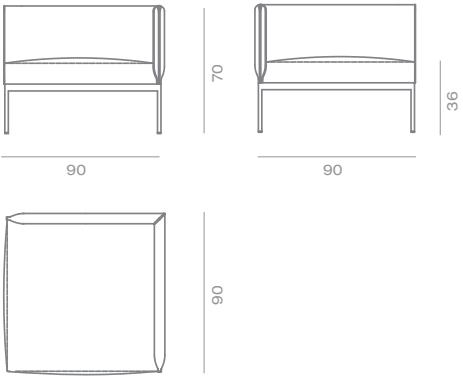
Square Puff



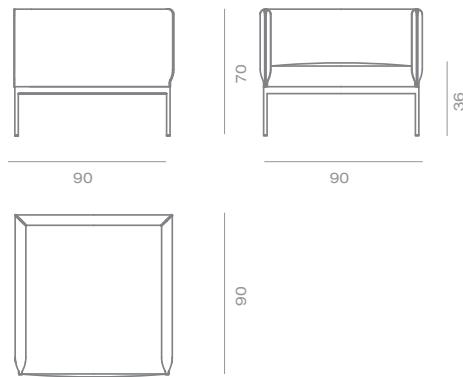
Módulo Central 90x90cm  
Central Module



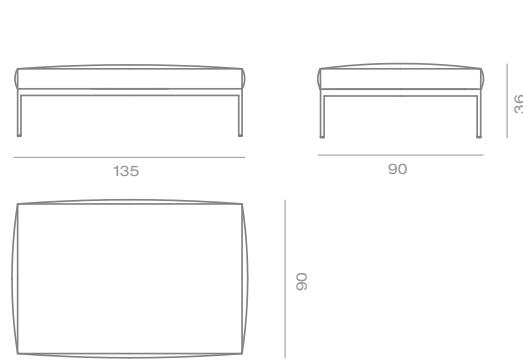
Módulo Esquinero 90x90cm  
Corner Module



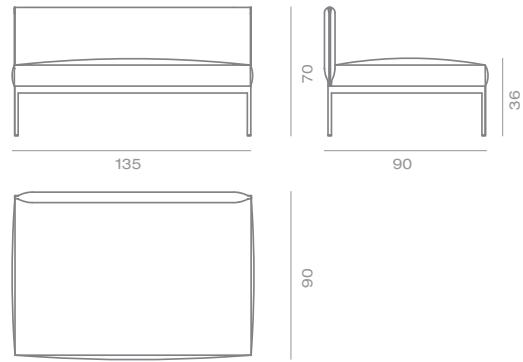
Sillón Club 90x90cm  
Club Armchair



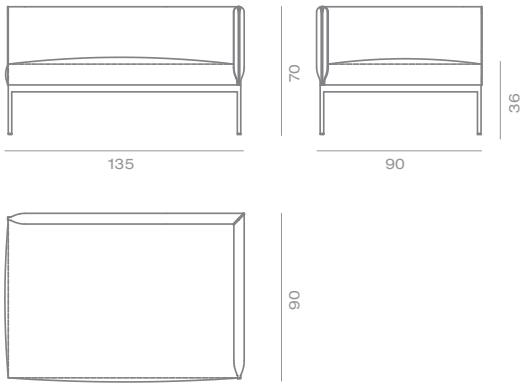
Puff Rectangular 135x90cm  
Square Puff



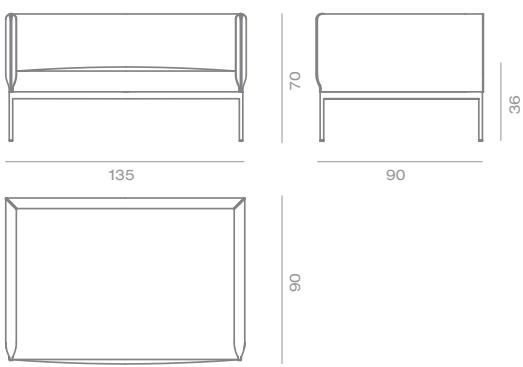
Sofá Central 135x90cm  
Central Sofa



Sofá Esquinero 135x90cm  
Corner Sofa

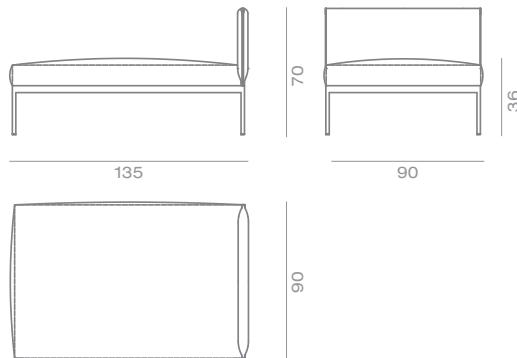


Sofá 2pl 135x90cm  
2 Seater Sofa

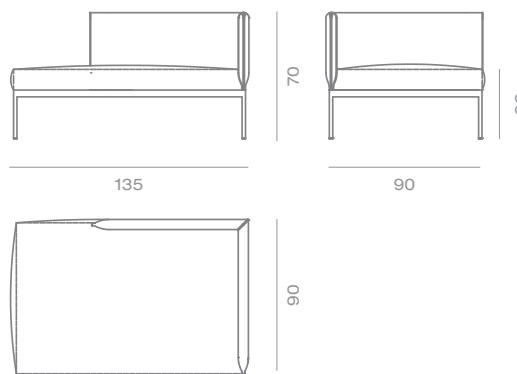


## Ink Collection

Chaise Longue Central 135x90cm  
Central Chaise Longue



Chaise Longue Esquinero 135x90cm  
Corner Chaise Longue



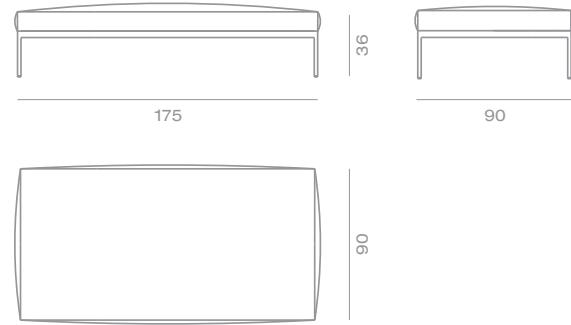
## Link XL Collection



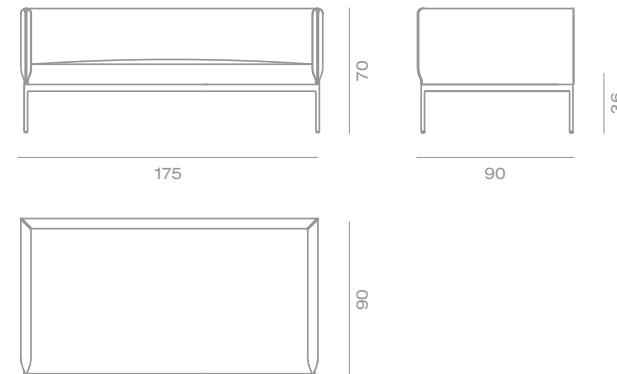
Estructura: acero inoxidable  
Asiento: Acero Inoxidable  
Confecciones: Acrílico / Olefín

Frame: Stainless Steel  
Seat frame: Stainless Steel  
Covers: Acrylic

Puff Rectangular 175x90cm  
Rectangular Puff

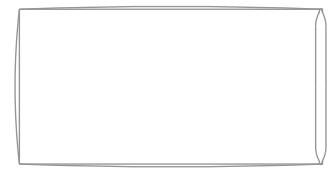
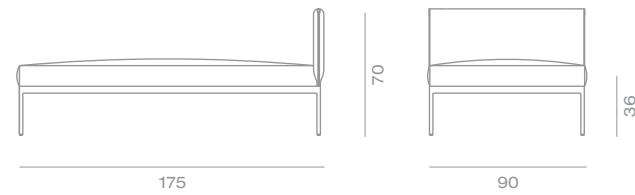


Sofá 3P 175x90cm  
3 Seater Sofa

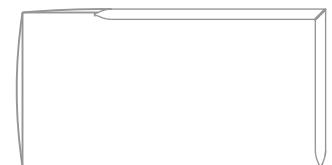
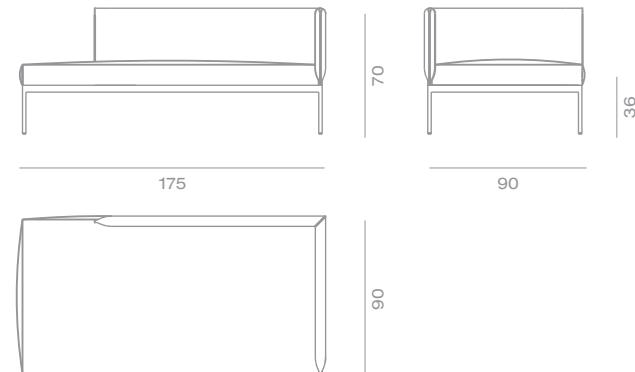


## link XL Collection

Chaise Longue Central 175x90cm  
Central Chaise Longue



Chaise Longue Esquinera 175x90cm  
Corner Chaise Longue



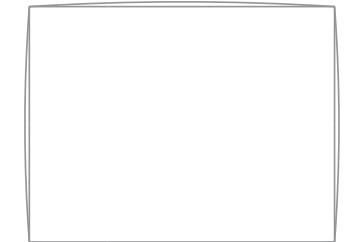
## link XXL Collection



Estructura: acero inoxidable  
Asiento: Acero Inoxidable  
Confecciones: Acrílico / Olefín

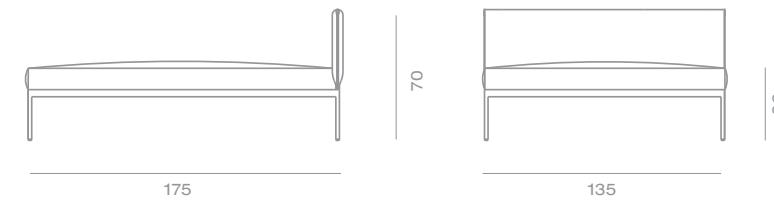
Frame: Stainless Steel  
Seat frame: Stainless Steel  
Covers: Acrylic

Puff Rectangular 175x135cm  
Rectangular Puff

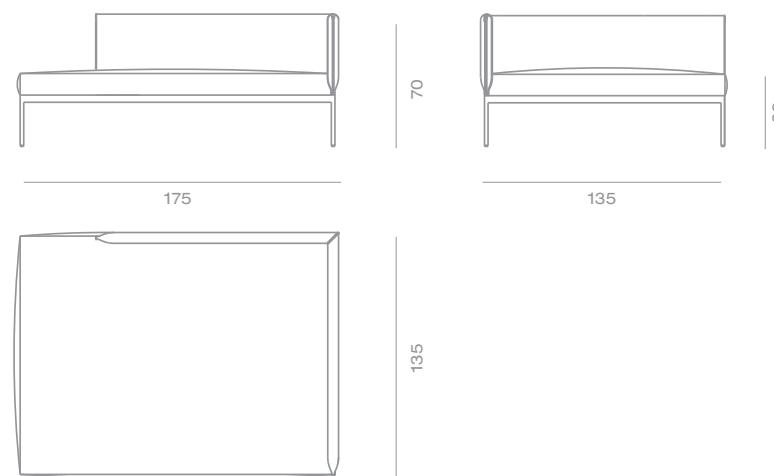


# link XXL Collection

Chaise Longue Central 175x135cm  
Central Chaise Longue



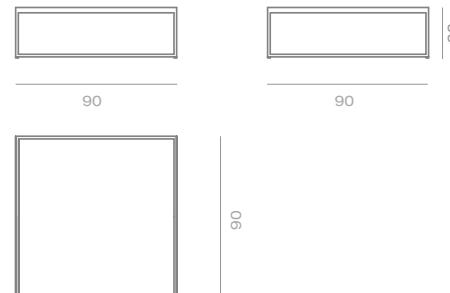
Chaise Longue Esquinera 180x135cm  
Corner Chaise Longue



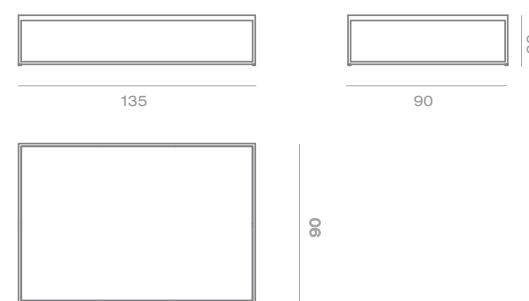
Estructura: Acero Inoxidable  
Tapa Mesa: Vidrio Templado  
Serigrafiado

Frame: Stainless Steel  
Top Table: Tempered Glass  
Screen Printed

Mesas de centro 90x90cm\*  
Centre Table



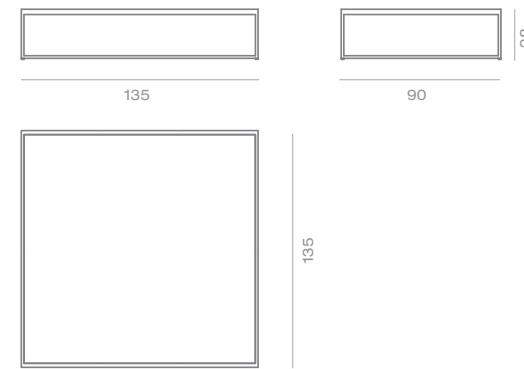
Mesas de centro 135x90cm\*  
Centre Table



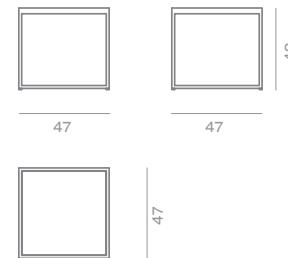
\* Consultar por medidas especiales y terminaciones.

## link Collection

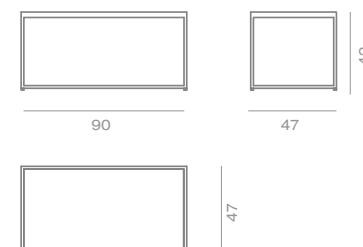
Mesa de Centro 135x135cm\*  
Centre Table



Mesas auxiliar 47x47cm\*  
Side Table



Mesas auxiliar 47x90cm\*  
Side Table



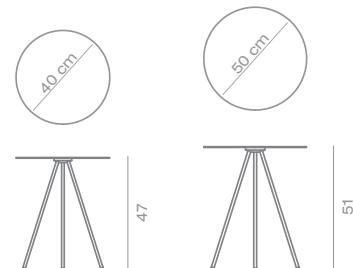
## point collection



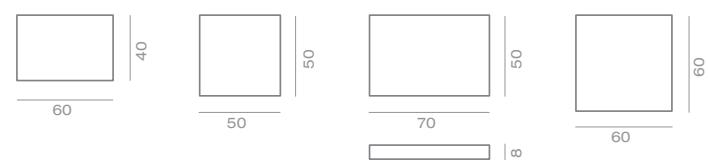
Estructura: Acero Inoxidable  
Tapa Mesa: Acero

Frame: Stainless Steel  
Top Table: Steel

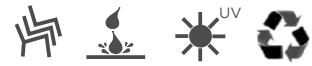
Mesa auxiliar D 40cm / D 50cm  
Side Table



Almohadones LINK Collection  
Cushions



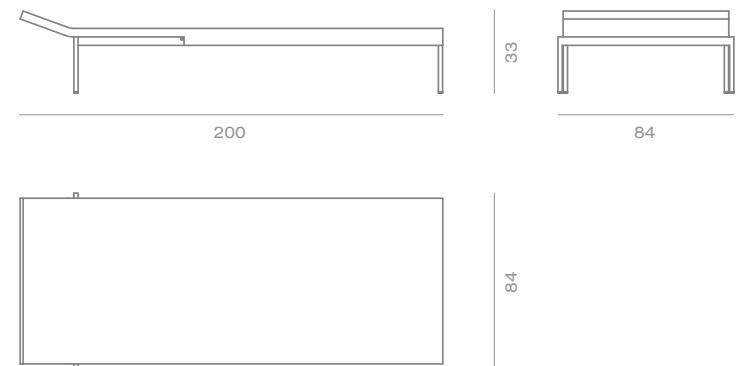
# ink Collection

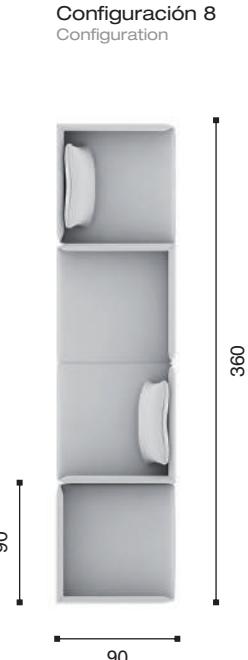
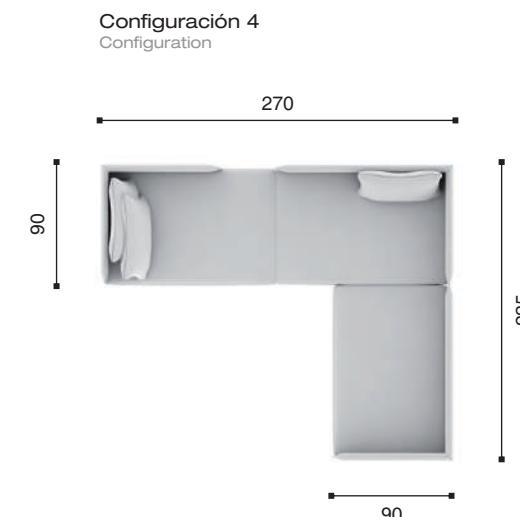
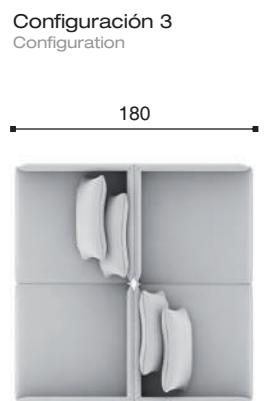
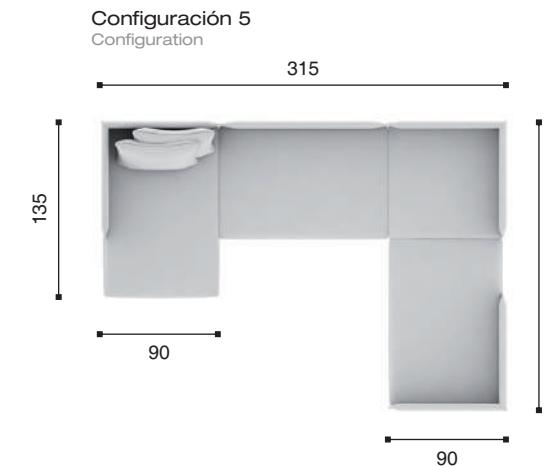


Estructura: acero inoxidable  
Asiento: Acero Inoxidable  
Confecciones: Acrílico

Frame: Stainless Steel  
Seat frame: Stainless Steel  
Covers: Acrylic

Reposera inox. 200x80cm  
Deckchair





Diseño y Maquetación  
Design and Page Layout

Griselda Vilela Aguirre

Fotografía  
Photographs

Fernando Diez de los Ríos  
Juan Alvarez  
Luciana Rodriguez  
Roberto Fueyo

Traducciones  
Translations

José Gomez  
Eva y Andrés Zaleski

**ciciliani**  
COLLECTIONS

Gabino Coria Peñaloza 3080  
B° Nuevo Poeta Lugones  
X5008BJR - Córdoba  
Argentina  
Tel. Fábrica +54 351 6524 602  
Tel. Of. Comercial +54 351 3566 644  
[info@cicilanicollections.com](mailto:info@cicilanicollections.com)  
[www.cicilanicollections.com](http://www.cicilanicollections.com)

